玉香奇緣

。心青著。

朱查曰，請你寫此例與我，俾無知敝主人，免令主疑我也，遂在衣袋取出五十元照罰，官中書記，果允所求，照例書一紙與之，朱查得此紙後，便欣然偕阿龍出，逕歸己家，立令亞龍加多一匹，又復駕之出遊，沿最繁盛之大馬路而行，且令亞龍加鞭，由差人不能追及，俾各遊馬路中後被罰也。

果也，經過大馬路口之六七而後被差人截拘入署，朱查一入署後，便探出紙幣白元獻上，不發一言，遂出而返家。

是時天已頗暮，朱查令亞龍休息，並吩咐照常出遊，翌晨，朱查使人促亞龍備車，謂阿龍曰，今日當配第二號車廂，配駕五匹馬出遊，阿龍既知其意，即如命配馬駕車，五馬排開一字，乃出門外而後始能駕，因門口太窄，五馬齊出便不能過矣，朱查謂阿龍曰，當換多兩對鞭鈴，以作警告路人也，各物齊備矣，即駕車去，又沿最繁盛馬路而行，路人見，無不駭怪，以埠中最多不過四匹，今乃駕四匹，實全埠所未見，因此但覺驚異，以爲此車乃何國貴人遊埠也，不料未幾，又被差人拘入署中，而鬼王牛遂暴跳如雷，謂朱查何以知法犯法，我已將此規例列清楚與你，今竟故意如此，又有意與政府鬥氣矣，除加倍罰款外，並謂如仍敢故態復萌者，則拘捕入獄，以警效尤，朱查知此舉不能與華人爭回體面，亦只自忍氣吞聲而已，此豈當時朱查所能逆料哉。

朱查日來因與當地政府鬥氣，早已忘記阿X，致令亞X困處署中，尚幸亞X此時各山巴及大埠之賭業，均由亞X一派人操縱，故每日押出若干規銀給阿X，藉以維持生活，同時對小蘭香父女之規銀爲多，蓋此時大家已知小蘭香爲阿X未婚妻也故牛活亦不憂困乏，但仍不敢遷出大埠居住也，仍在加利羅山巴中，朱祥、羅洪、黎就等，即完全藉阿X打死下山虎之餘威，盡將自有的賭業奪在己掌中，而下山虎之黨羽，只有吞聲忍氣，不敢與爭，是時雖未知阿X留在警署中如何處置，但已漸傳出政府非有心懲治阿X，原是下山虎之契子辣椒頭家奮然而起，謂師傅而兼契爺，苟不報仇，尚有何面目立足於南洋乎

當下山虎盛時，所教徒弟不下一四千人，但當時所謂徒弟者，不過貪其名以爲欺人之耳目，安有實心實力以學武哉。在下山虎以辣椒頭爲契子而兼徒弟，當時信任萬倍，除此人之外，尚有黃魚炳者，亦爲各徒之信任者也，不過其信任不若辣椒頭之甚耳，是時黃魚炳乃召集下山虎在生時認爲敢心腹之徒，凡十餘人，辣椒頭亦在內，黃魚炳乃 辣椒頭曰：師兄，今日師傅如此下場，我等爲徒弟者，自當爲之報仇雪恨，今已兩旬餘矣，卻待尚望政府主持公道，治覩仔X以殺人罪，則尚有洩我等之氣，今乃絕無消息，不知師兄弟聞得如何消息也，辣椒頭曰 炳哥，你有何所聞，黃魚炳曰：我在此處離中，本來未敢說出，因爲無我口，入人耳，苟無實際者，則當不而不能實行，反令他人看小我等，但我今日聞得一事，此事極關重要，實爲我數千師兄弟莫大之恥辱，因爲此次亞X打死我等師傅後，我等本欲俟其出場時，而復包圍而毆，務必令其爲我等師傅償命，不料由總督使差人捕之入獄，初時我等亦太過大意，遂令阿X黨羽，得售其奸計，今日我所聞得者，此舉爲渾動督署內人。（X代玉）（五六）

津津有味譚

。陳存仁。

冬虫夏草

水鴨燉冬草夏虫

鱗翅蛾類的幼虫，他的尾部有一種蕈子菌植物寄生在虫的尾部，以虫體作爲營養而生存的，到了春天，尾部的茁芽成草，等於釀造啤酒的酵母菌上，也能生草，理由是相同。

草虫的形狀，是像蠶虫，虫長一寸多尾部的草，很像韭菜，不過較細而堅，長三寸許，是一種溫暖滋補食品，本草拾遺上說：「虫的功能等於人參」，這是醫學誇大的說法，實際上是有一些滋補力量的，能夠促進新陳代謝。

家庭食用法：一，以虫草五錢，浸水洗淨，放在水鴨的腹中，用文火燉食，汁與肉，都可以佐飧，是滋養補品。二，用草燉湯或燉，也極相宜。

燉黃化魚與草虫燉或煲湯食，可以助長發育，虫草每天的分量，約用三錢，吃慣了味道也還不差呢

蟲草溫補法：用虫草五錢，炮天雄三錢，肉從蓉三錢，燉羊肉，對老年精力不足，畏寒衰疲，吃了極有幫助，還有一法，用虫草五錢，燉羊肉，飲汁，對四十歲以上晚間手足不暖的人，有溫補效力。

冬蟲草在本草綱目上曾載出，在本草拾遺有幾種記載，清朝人筆記中關於蟲草的記載，好像陳鏞散軒叢談所記：「嘉慶八年冬，吾叔由四川秀縣歸里，帶歸一物，其形似蟲，長經寸，尾牛草，長二寸，問何物？（二）

廣濟堂西藥局

Kwong Chai Tong Co
122 Pender St., E.
Vancouver 4, B. C.
電話 MU 1-8613

提防咳嗽！

此冬春新際代交替的時候天氣嚴寒晨起衣單寒氣侵入每易傷風感諸般咳嗽等症，本號有見及此特製參貝衛生止咳陳皮片及化痰止咳藥羌丸專治咳嗽藥到問春有咳止咳無咳食之肺背化痰消食胸爲衛生中之妙品也 每盒定價五毫

中醫林仕宜專醫跌打外科

南華麵廠

TOP-VALU FOOD FRODUCTS LTD.
136 Powell St., Vancouver 4, B. C.
PHONE: 683 0733

各種鮮麵
日日生鮮
超等乾麵
爽滑可口
新型機器
名師精製
大小光顧
均極歡迎

花旗麵廠

NORTHWEST FOOD PRODUCTS LIMITED
355 Powell St., Vancouver 4, B. C. Phone: 684-9820

五磅十扎
花旗乾麵
雲吞乾麵
花旗炸麵
蒸汽炸麵
蒸汽鮮麵
鮮雲吞皮
鮮春捲皮
新鮮蛋麵
幸運餅仔

零沽批發索辦歡迎

○片打街東一零三號
土庫舖位召租
內有理髮椅一張，沐浴盆五個，寫字檯兩張，方檯三張，木椅四張。請到本報與代理人簡國安洽商。

內外各科 各種瘡科 痲痺痛痠
五淋五痔 各種氣症 大便尿症
痧癮疹粒 風濕雖動 手彈脚顫
男婦童科 補强身体 失眠頭暈
包脫鶏眼 遺洩精尿 疥癩頑癬
腰膝節痛 吐瀉反筋 臭狐腥眼
跌打刀傷 白毛轉黑 氣血各症
頭耳目鼻 脾胃心肺 肝胆肚腸
肆吼腸氣 脚腰嬭脚 羊毛陽圈
每只三員 來函問症 先郵式員
問答詳明

CHINESE HERBS
111 Lorne St, Perry Rooms, 110
KAMLOOPS, B. C. CANADA
歸德堂 謹啟 白

廣萬生雜貨發行

KWONG MAN SANG & CO.
236 PENDER ST. E. VANCOUVER 4, B. C. PHONE: MU 3-3032

本期特價貨平賣
珠江牌蘇炸鯪魚每罐四毛壹
珠江牌苦瓜每罐二毛八
壹磅同珍黃糖每磅二毛
壹磅天府花生每磅五毛
壹磅北京蜜棗每合六毛八
壹磅興亞甜杭每包六毛三
四安士山渣餅每包一毛四
花生酥桂花酥每包一毛四
壹磅聯安眉豆每包二毛六
十四安士寶塔牌白菓每罐四毛二
遠奇香花魚每罐五毛
福榮生抽王老抽王每罇三毛八

"MY BANK"
TO 3 MILLION CANADIANS
B of M

日過一日
代代相承，滿地可銀行
已爲加國人士所信用，
直至今日，由東及西，
已超過三百萬人，爾滿
地可銀行是我之銀行。
BANK OF MONTREAL
Canada's First Bank
PENDER & COLUMBIA STS.
BRANCH
經理
馬國材
由壹八壹七年爲加國各界人士服務

梁慧超

片打實業公司

賃租收代 揭按屋房 賣買業實 械器種各 租代號本

Pender Realty & Insurance
— Agencies Ltd. —
156 E. PENDER ST., MU 2-1851
Vancouver, B. C.
陳聰威 夜TR 2-1852 梁一强 夜FA 5-1844
陳李錦蓉 321-6213 梁鐵武 HE 4-9576

梁春廣 266-8702

新屋舊屋 生意 柏文

▲埠邊街角菓舖連實業每年生意六萬元餘後有三睡房廳房廚所自動煖氣熱水取價四萬五千元（陳聰威）

▲埠邊旅館每日生意八千元取價四千九百元先交式千九百元（陳聰威）

▲埠心花舖去年純利五千九百元餘主因病平賣壹千五百元先交壹半現款（陳聰威）

▲近區街五年新廿七組聯屋梧文街角位置全價式十壹萬六千元先交五萬元（陳聰威）

▲埠心菓舖每月生意壹萬四千元短餘期取價壹萬元另点貨（陳聰威）

▲本汝比區近非沙大學大屋大地兩個廁所取價式萬五千元超碼六間新屋隨時搬入位于第八號電視台對面歡迎參觀（梁春廣）

▲本汝比區十壹街十三年新三個睡房土庫另有大廚房全價壹萬六千五百元（梁一强）

▲西參館容易做每日生意四十五元全價三千七百元先交壹千八百五十元（陳聰威）

▲區街商業地區近廿式街有屋壹間月租六十元取價六千九百元（陳聰威）

△本發代理人壽火險房屋汽車盜竊等各項燕梳價錢公道保障安全（梁鐵武）

公證人 梁鐵武

△雲埠達權支社徵收年費啟事

爲通告事。關於徵收本社年費案。經於本屆職員日昨首次會議議決。由本年元月一日至六月卅日止。社員繳交年費。可享優先權利。折半繳交。但由七月一日起。即要照足數繳納。本社並舉定廖華帝、陳季瀛、二君爲催收員。凡我男女社員。可將年費交與廖陳二君或書記李耀樞收便妥。此佈。

社長 陳文彬
書記 李耀樞

中華民國五十六年二月壹日

雲埠達權社
登記通告

爲通告事：本社鑒於近年來我男女社員有因職業轉移，有因華區拆建遷徙或建新居，故對于住址通訊及電話等均有多大改變，故此間有失却聯絡及無從通訊，對于社務前途殊多不便，茲經本屆新任職員聯席會議，爲聯繫社員推進社務起見，議決凡我男女社員不論新舊通訊住址電話號碼壹律從新登記以便健全系統俾得時時聯繫，敬希全體男女社員從速回社登記，或因職業工作時間關係可由電話或通函向本社正副書記報告實爲公便，此佈。

（日間）可向大漢公報本社副書記李華英君報告登記
（夜間及休假日）則向本社正書記李耀樞君報告登記
（如用通函報告登記）
（本社英文地址及電話號碼列后）
DART COON CLUB, 116 E PENDER ST.,
VANCOUVER 4, B. C. PHONE 681-9718
大漢公報電話 685-8941

表記登話電訊通址住社員社權達埠雲

姓名	中文	
	英文	
通訊地址		
電話號碼		
附註		

請填妥後照上列本社地址寄來

何雅慈油漆

經驗老手
十年專業。經驗豐富。
電話中下。工料上乘。
下午四時後電話 253-9345

HAZELWOOD HOTEL

344 E. Hastings St.,
Vancouver 4, B.C
電話 MU 3-9552

本大旅店位近華區招呼週到來往便利床褥清潔時代房舍煖氣熱水日夜供應新裝電線以應烹飪有升降機上落更便長住暫居房間百二價錢相宜司理：朱旺朱子波

亞洲旅社

HOTEL SUN AH
100 Pender St. E.
Vancouver 4, B. C
電話 MU 5-9064

新亞旅社 華區適中 房舍通爽 床褥清潔 煖氣熱水 日夜供應 招呼週到 備有光顧 特別歡迎 司理 鄧法田 周國林 啟

誌里冷氣工程

專科大小商業廚房冷氣工程。設計裝置及修理。忠誠爲僑胞服務。快捷可靠。
電話：式五五・四壹九六

金然棧臘味製造廠

Kam Yen Jan (1948) Ltd.
223 Keefer St. Vancouver 4. B. C.
Phone: MU 3-1757

★★★贈送親朋
★★禮品臘味
★最爲適宜

代寄往國內或國外本廠樂意代勞保證寄到中途遺失十足奉賠
價目印備函索即寄

中央政府農部派員註廠監製
獨家臘味權威
專一輸出歐美
久已馳名海外
衛生條件俱備
品質優良可口
十足家鄉風味

奇異藥水

朱卡非創製
內外各症 可食可搽
皮膚瘡科 嘔痢水瀉
四十餘年 風行各國
大罐壹元五毛 中罐壹元 小罐五毛

止痛 平安茶
第一 清熱化滯 每封十包 一元二毫
必靈丹 每打一元

各埠各商店有賣
總批發處：奇異商行朱卡非
Key Yee Agency, P. O. Box 2387
Vancouver, B. C.